



## Conseil économique et social

Distr. générale  
3 juillet 2017

Original : français

---

### Onzième Conférence des Nations Unies sur la normalisation des noms géographiques

New York, 8-17 août 2017

Point 6 de l'ordre du jour provisoire\*

**Rapport sur les travaux du Groupe d'experts des Nations Unies  
pour les noms géographiques, de ses divisions,  
de ses groupes de travail et de ses équipes spéciales  
depuis la dixième Conférence**

### Rapport de la Division francophone

#### Résumé\*\*

L'activité de la Division francophone depuis la dixième Conférence des Nations Unies sur la normalisation des noms géographiques est principalement fondée sur les décisions prises lors de la réunion de la Division tenue le 30 avril 2014 à New York.

Sur la base de ces décisions, le nouveau bureau a assuré un fonctionnement efficace de la Division en élaborant un programme de travail faisant suite aux travaux engagés lors du précédent mandat – ce qui a permis de :

- Partager les rapports nationaux d'activité en faisant un état des lieux des organismes nationaux et des autorités toponymiques nationales au travers d'une fiche d'information pays remaniée;
- Proposer un cours à distance en toponymie par l'intermédiaire du site de l'École nationale des sciences géographiques;
- Maintenir à jour un site Internet dédié à la toponymie francophone et mettant à la disposition des utilisateurs différents outils, tels qu'un cours de toponymie en français et une banque de noms de lieux du monde en français;
- Publier trois bulletins d'information toponymique (les numéros 8, 9 et 10), auxquels il faut ajouter les numéros 6 et 7, parus respectivement en 2012 et 2013;
- Prendre part aux travaux du Groupe d'experts des Nations Unies pour les noms géographiques.

---

\* E/CONF.105/1.

\*\* Le texte intégral, préparé par Elisabeth Calvarin, Présidente de la Division francophone, peut être consulté dans la langue originale à l'adresse suivante :  
<http://unstats.un.org/unsd/geoinfo/UNGEGN/unegcnConf11.html> (document E/CONF.105/52/CRP.52).



En plus des échanges réguliers qui se font entre les membres, essentiellement par messagerie électronique, la Division s'est réunie deux fois depuis la dixième Conférence, en marge des 28<sup>e</sup> et 29<sup>e</sup> sessions du Groupe d'experts des Nations Unies pour les noms géographiques, tenues respectivement à New York (2014) et à Bangkok (2016).

---